

long voyage

du jour

à la nuit

la colline

théâtre national

de Eugene O'Neill

traduction de l'anglais (États-Unis) Françoise Morvan

mise en scène Cécile Pauthe

collaboration artistique Denis Loubaton

scénographie Guillaume Delaveau

lumière Joël Hourbeigt

son Aline Loustalot

costumes Marie La Rocca

maquillage Cécile Kretschmar

assistante à la mise en scène Petya Alabozova

avec

Pierre Baux, Valérie Dréville, Philippe Duclos, Anne Houdy, Alain Libolt

production La Colline - théâtre national, Théâtre national de Marseille - La Criée,
compagnie Voyages d'Hiver (compagnie conventionnée par le ministère de la Culture et de la Communication / DRAC Île-de-France)

du 9 mars au 9 avril 2011

www.colline.fr

01 44 62 52 52

15 rue Malte-Brun, Paris 20^e



Rue89